



Pêches et Océans
Canada

Fisheries and Oceans
Canada

Garde côtière
canadienne

Canadian
Coast Guard

PUBLICATION DES AVIS AUX NAVIGATEURS ÉDITION DE L'OUEST

VOL. 38, ÉDITION MENSUELLE N° 03
29 mars, 2013

Numéro de publication 40063779



Sécurité d'abord, Service constant

Publiée mensuellement par la
GARDE CÔTIÈRE CANADIENNE
www.notmar.gc.ca/abonner

SOMMAIRE

	Page
Partie 1	Renseignements généraux et sur la sécurité..... 1 à 5
Partie 2	Corrections aux cartes 6
Partie 3	Corrections aux Aides radio à la navigation maritime..... Néant
Partie 4	Corrections aux Instructions et aux Guides nautiques Néant
Partie 5	Corrections aux Livres des feux, des bouées et des signaux de brume Néant

Direction générale des services maritimes
Aides à la navigation

NOTES EXPLICATIVES

Les positions géographiques correspondent directement aux graduations de la carte à la plus grande échelle, sauf s'il y a indication contraire.

Les relèvements sont des relèvements vrais comptés dans le sens des aiguilles d'une montre, de 000° (Nord) à 359°. Les relèvements des feux sont donnés du large.

La visibilité des feux est celle qui existe par temps clair.

Les profondeurs - Les unités utilisées pour les sondes (mètres, brasses ou pieds) sont indiquées dans le titre de la carte.

Les élévations sont rapportées au niveau de la Haute Mer Supérieure Grandes Marées, sauf s'il y a indication contraire.

Les distances peuvent être calculées de la façon suivante:

1 mille marin= 1 852 mètres (6,076.1 pieds)

1 mille terrestre= 1 609.3 mètres (5,280 pieds)

1 mètre= 3.28 pieds

Les avis temporaires & préliminaires sont identifiés par un (T) ou un (P) avant la modification à la carte et dans la partie 1. Prière de noter que les cartes marines ne sont pas corrigées à la main par le Service Hydrographique du Canada pour ce qui est des Avis temporaires et préliminaires. Il est recommandé, que les navigateurs cartographient ces modifications en utilisant un crayon. La liste des cartes touchées par des Avis temporaires et préliminaires est révisée et promulguée tous les trois mois dans la partie 1 de l'Édition mensuelle.

Veillez prendre note qu'en plus des modifications temporaires et préliminaires annoncées dans les Avis (T) et (P), il y a quelques changements permanents apportés aux aides à la navigation qui ont été annoncés dans des Avis aux navigateurs préliminaires en attendant que les cartes soient mises à jour pour une nouvelle édition.

Rapport d'informations maritimes et formule de suggestion - Les navigateurs sont priés d'aviser l'administration en cause de la découverte de danger ou apparence de danger à la navigation, des changements observés dans les aides à la navigation, ou des corrections à apporter aux publications. Ces communications peuvent être faites en utilisant le formulaire *Rapport d'informations maritimes et formule de suggestion* inséré à la dernière page de chacune des éditions mensuelles des *Avis aux navigateurs*.

Service hydrographique du Canada – Information publiée dans la Partie 2 des Avis aux navigateurs.

Les navigateurs sont avisés que seuls les changements les plus importants ayant une incidence directe sur la sécurité à la navigation sont publiés dans la Partie 2 – Corrections aux cartes. Cette limite est nécessaire pour veiller à ce que les cartes demeurent claires et faciles à lire. De ce fait, les navigateurs peuvent observer de légères différences de nature non essentielle en ce qui a trait aux renseignements qui se trouvent dans les publications officielles. Par exemple, une petite modification de la portée nominale ou de la hauteur d'un feu peut ne pas avoir fait l'objet d'une correction cartographique dans les *Avis aux navigateurs*, mais peut avoir été apportée dans le *Livre des feux, des bouées et des signaux de brume*. **En cas de divergence entre les renseignements relatifs aux aides à la navigation fournis sur les cartes du SHC et la publication des *Livre des feux, des bouées et des signaux de brume*, cette dernière doit être considérée comme contenant les renseignements les plus à jour.**

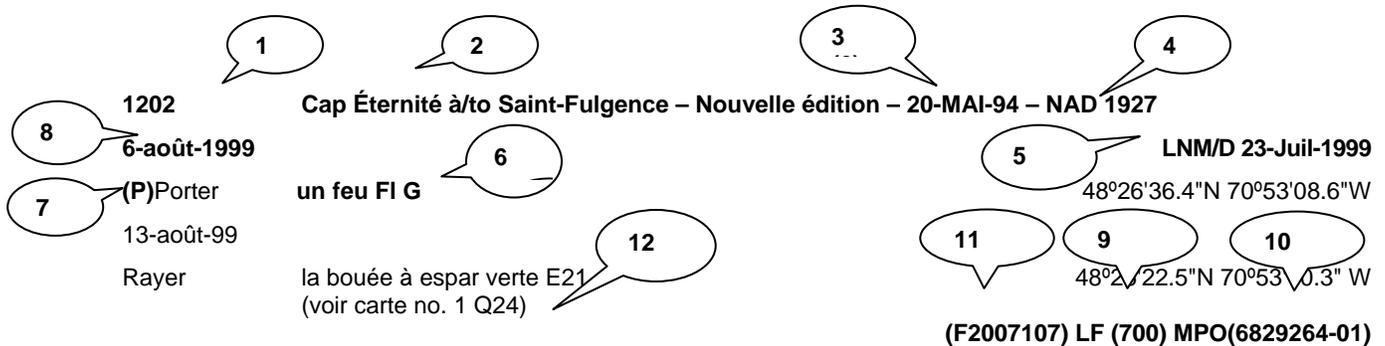
Cartes marines et publications canadiennes - Veuillez consulter l'*Avis No 14 de l'Édition annuelle des Avis aux navigateurs Avril 2011* pour ce qui a trait aux cartes marines et publications canadiennes. La source d'approvisionnement ainsi que les prix en vigueur au moment de l'impression y sont mentionnés. Pour les dates d'édition courante des cartes se référer au site Web suivant:

<http://www.chs-shc.gc.ca/charts-cartes/paper-papier/index-fra.asp>

NOTA: This publication is also available in English.

CORRECTIONS APPORTÉES AUX CARTES - PARTIE 2

Les corrections apportées aux cartes marines seront énumérées dans l'ordre de numérotation des cartes. Chaque correction cartographique mentionnée ne concernera que la carte modifiée; les corrections apportées aux cartes d'intérêt connexe, s'il y en a, seront mentionnées dans les listes de corrections de ces autres cartes. Les utilisateurs sont invités à consulter la carte 1, Symboles, abréviations et autres termes, du Service hydrographique du Canada pour en savoir plus sur la correction des cartes. L'exemple suivant décrit les éléments que comprendra une correction typique selon la Partie 2.



- 1 - Numéro de la carte
- 2 - Titre de la carte
- 3 - Date de la dernière nouvelle édition de la carte
- 4 - Système de référence géodésique
- 5 - Dernière correction
- 6 - Modification de la carte

- 7 - Type d'avis
- 8 - Date de la correction hebdomadaire de la carte
- 9 - Numéro du Livre des feux
- 10 - Numéro de référence du SHC
- 11 - Numéro de référence de la GCC
- 12 - Numéro de référence Carte no. 1

La dernière correction est identifiée par **LNM/D** ou (**L**) dernier (**N**)Avis aux (**M**)navigateurs / **D**ate. On exprime ce numéro soit dans l'ancien format des Avis (ex.: 594/99) ou dans le format jour-mois-année qui est la date reconnue comme la date de correction hebdomadaire de la carte présentée dans le diagramme ci-dessus sous l'item (8).

MISE EN GARDE

AVIS À LA NAVIGATION (RADIODIFFUSÉS ET ÉCRITS)

La Garde côtière canadienne procède actuellement à de nombreux changements au système canadien d'aides à la navigation.

Ces changements sont transmis au public par la Garde côtière canadienne sous la forme d'Avis à la navigation radiodiffusés et écrits qui sont, à leur tour, suivis d'Avis aux navigateurs pour correction directe sur les cartes ou réimpressions/nouvelles éditions de cartes marines.

Les navigateurs sont priés de conserver tous les Avis à la navigation écrits pertinents jusqu'à ce qu'ils soient remplacés ou annulés par des Avis aux navigateurs correspondants ou que des cartes mises à jour soient rendues disponibles au public par le Service hydrographique du Canada (SHC).

Les Avis à la navigation écrite en vigueur sont disponibles sur le site de la Garde côtière canadienne à <http://www.ccq-gcc.gc.ca/fra/GCC/NOTSHIP>

La Garde côtière canadienne et le Service hydrographique du Canada analysent conjointement l'impact de ces changements et préparent un plan d'action pour l'émission de cartes marines révisées.

Pour plus d'information, communiquer avec vos centres régionaux de diffusion des avis à la navigation (AVNAV).

Ouest

Pêches et Océans Canada
Garde côtière canadienne
Centre SCTM de Vancouver
Suite 2380, Case postale 12107
555, rue West Hastings
VANCOUVER, BC V6B 4N6

Téléphone: (604) 666-6011
Facsimilé: (604) 666-8453

Courriel: rmic-pacific@pac.dfo-mpo.gc.ca
Site Web: <http://www.ccq-gcc.gc.ca/f0003907>

Pêches et Océans Canada
Garde côtière canadienne
Centre SCTM d'Iqaluit
Bureau des Avis à la navigation série « A »
Case postale 189
IQALUIT, NU X0A 0H0

Téléphone: (867) 979-5269
Facsimilé: (867) 979-4264

Email: IQANORDREG@INNAV.GC.CA
Site Web: http://www.ccq-gcc.gc.ca/fra/GCC/Accueil_notship

* Services disponibles en français et en anglais.

ÉDITION MENSUELLE DES AVIS AUX NAVIGATEURS

ACCÈS WEB

Nous offrons une fonction qui permet aux abonnés à notre service en ligne de recevoir la version électronique mensuelle intégrale des Avis aux navigateurs. Nous tenons également à encourager nos clients à visiter le site Web <http://www.notmar.gc.ca/abonner/> pour s'abonner à ce nouveau service.

Les utilisateurs qui souhaitent recevoir des mises à jour pour leurs cartes peuvent créer un « profil d'utilisateur » à partir du site Web - <http://www.notmar.gc.ca/search/mycharts-eng.php?czoxOToibnRtPXN0ZXBfb25lJmxbmc9ZSI7>.

Cet attribut permet aux usagers d'enregistrer les cartes marines qu'ils possèdent. Les personnes inscrites sont automatiquement avisées via un courriel lorsqu'un Avis aux navigateurs qui touche ses cartes est publié

INDEX

-
- SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - AVIS AU SUJET DES ANNEXES GRAPHIQUES DES CARTES MARINES SHC.1
-
- SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - CARTES DU TYPE IMPRESSION SUR DEMANDE - UTILISATION ET SOINS À APPORTER.2
-
- SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - CORRECTIONS CUMULATIVES AUX CARTES.1
-
- SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - Dates de l'édition courante des cartes.1
-
- SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - TRANSPORTS CANADA SÉCURITÉ DE LA NAVIGATION - SÉVCM.2
-
- erratum 2
-
- *108 Avon River and Approaches/et les approches – feux d'alignement à être supprimés.2
-
- *109 ENTRÉE À/ENTRANCE TO MIRAMICHI RIVER - feux d'alignement à être supprimés.2
-
- *110 Entrée à/Entrance to Miramichi River - feux d'alignement à être supprimés.2
-
-
- *303 INTERRUPTION DE L'IMPRESSION ET DE LA DIFFUSION DE L'ÉDITION ANNUELLE DES AVIS AUX NAVIGATEURS, DES LIVRE DES FEUX ET DES SIGNAUX DE BRUME, DE L'ÉDITION ANNUELLE, NAVIGATION DANS LES GLACES EN EAUX CANADIENNES ET DES AIDES RADIO À LA NAVIGATION MARITIME.3
-
- *301 SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - CARTES ÉLECTRONIQUES DE NAVIGATION3
-
- *302 SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - CARTES MARINES ÉLECTRONIQUES MATRICIELLES (BSB V4)3

INDEX NUMÉRIQUE DES CARTES CANADIENNES EN CAUSE

No de la carte	Page	No de la carte	Page	No de la carte	Page
3513	6				
3527	6				
3957	6				

**Avis aux Navigateurs - Édition Mensuelle de l'Ouest
Édition 03/2013**

**PARTIE 1
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX ET SUR LA SÉCURITÉ**

SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - AVIS AU SUJET DES ANNEXES GRAPHIQUES DES CARTES MARINES SHC.

Les annexes graphiques en couleurs Web sont mises gratuitement à disposition du navigateur. Étant donné la bonne qualité de la plupart des imprimantes, l'impression des annexes graphiques devrait être de bon niveau. Les annexes graphiques seront disponibles en temps réel et dans le monde entier.

Le SHC répondra volontiers à vos commentaires sur ce service que vous pourrez faire parvenir à shcinfo@dfo-mpo.gc.ca

SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - CORRECTIONS CUMULATIVES AUX CARTES.

Le cumulatif des avis de corrections cartographiques est désormais accessible à <http://www.notmar.gc.ca/rechercher/notmar-fra.php>

SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - DATES DE L'ÉDITION COURANTE DES CARTES.

ÉDITIONS DES CARTES

Les trois termes définis ci-dessous sont utilisés pour indiquer le genre de publication.

CARTE NOUVELLE - "NEWCHT"

La première publication d'une carte marine canadienne couvrant une zone qui n'avait pas encore été représentée à l'échelle indiquée ou couvrant une zone différente de celle couverte par une carte existante.

NOUVELLE ÉDITION - "NEWEDT"

Nouvelle édition d'une carte existante, contenant des modifications essentielles pour la navigation en plus de celles signalées dans les Avis aux navigateurs, et annulant par conséquent les éditions en service.

RÉIMPRESSIONS

Un nouveau tirage de l'édition en vigueur d'une carte sur laquelle aucune modification importante pour la navigation n'a été incorporée à l'exception de celles diffusées préalablement dans les Avis aux navigateurs. Elle peut faire également l'objet de modifications provenant d'autres sources mais qui ne sont pas considérées comme essentielles à la navigation. Les tirages antérieurs de la même édition restent toujours en vigueur.

Les dates courantes d'édition des cartes peuvent être consultées à <http://www.chs-shc.gc.ca/charts-cartes/paper-papier/index-fra.asp>

PARTIE 1
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX ET SUR LA SÉCURITÉ

**SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - CARTES DU TYPE IMPRESSION SUR DEMANDE -
UTILISATION ET SOINS À APPORTER.**

Contexte

Le Service hydrographique du Canada (SHC) met à la disposition du public des cartes marines comme moyen d'assurer une navigation sécuritaire tout en considérant les impératifs financiers. Par conséquent, le SHC poursuit l'extension de son portfolio de cartes à impression sur demande (ISD). Ces cartes sont facilement reconnaissables à leur papier plus blanc et à l'écusson coloré du Service hydrographique du Canada. Cette nouvelle technologie permet au SHC d'imprimer ses cartes de manière plus efficace, tout en améliorant le contenu grâce à la rapidité avec laquelle on peut ajouter de nouvelles et importantes informations. La technologie ISD permet d'offrir aux clients des cartes mises à jour et sans le cumul de corrections manuelles, ni d'annexes graphiques collées. De plus, cette technologie permet d'éviter l'épuisement de stock que l'on peut connaître avec la méthode d'impression lithographique et les méthodes d'entreposage conventionnelles. En cas d'urgence nationale, le SHC peut répondre adéquatement aux demandes des autorités en fournissant les meilleures informations disponibles et ce, en un minimum de temps.

Soins à apporter à votre carte ISD

Le SHC conseille vivement à ses clients de traiter les cartes ISD avec plus de soin que les cartes lithographiques conventionnelles. N'utilisez que des crayons à mine HB et exercez une pression modérée lors de l'inscription d'information sur les cartes ISD. Des tests ont révélés que l'utilisation d'une gomme à effacer particulière (de couleur dorée et de forme cubique) était plus efficace que tout autre produit. Cette gomme est également efficace sur les cartes marines imprimées selon le procédé lithographique.

**SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - TRANSPORTS CANADA SÉCURITÉ DE LA NAVIGATION -
SÉVCM.**

Nous informons les navigateurs que le SÉVCM (*ECDIS*) pourrait ne pas afficher certains hauts-fonds lorsqu'il est utilisé en mode « affichage de base » ou « standard ». La planification de route et les alertes pour ces hauts-fonds pourraient ne pas s'activer. Afin d'assurer une navigation sécuritaire et afin d'obtenir la confirmation que la route planifiée est libre de tout danger, les navigateurs devraient effectuer une inspection visuelle de la route planifiée et de tout écart par rapport à cette dernière, à l'aide du SÉVCM (*ECDIS*) configuré de manière à afficher « toutes les données ». Nous déconseillons aux navigateurs de se fier uniquement à la fonction de vérification de croisière automatisée.

ERRATUM

***108 AVON RIVER AND APPROACHES/ET LES APPROCHES – FEUX D'ALIGNEMENT À ÊTRE SUPPRIMÉS.**

Modifier *108 pour lire *108(P)

***109 ENTRÉE À/ENTRANCE TO MIRAMICHI RIVER - FEUX D'ALIGNEMENT À ÊTRE SUPPRIMÉS.**

Modifier *109 pour lire *109(P)

***110 ENTRÉE À/ENTRANCE TO MIRAMICHI RIVER - FEUX D'ALIGNEMENT À ÊTRE SUPPRIMÉS.**

Modifier *110 pour lire *110(P)

**PARTIE 1
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX ET SUR LA SÉCURITÉ**

***301 SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - CARTES ÉLECTRONIQUES DE NAVIGATION**

NOUVEAUX PRODUITS	
NUMERO CEN S-57	TITRE DE LA CARTE
CA373418	Egg Island to/à Eskimo Point
CA473426	Frustration Bay and Approaches
CA473436	Cape Dorset and Approaches
CA573403	Approaches to Smelter Bay Dock - Thessalon
CA573404	Approaches to Trap Rock Dock - Bruce Mines
CA573427	Needle Cove and Approaches
CA576263	Caraquet
CA576264	Lamèque
CA576265	Bas-Caraquet
CA576266	Middle Caraquet
CA576267	Quai / Wharf Petit-Rocher
Retirées en permanence	
CA570118	Tuck Narrows
CA570124	Second Narrows
CA570128	Tilbury Island to/à New Westminster
CA570177	Fraser River/Fleuve Fraser, Mitchell Island to/à New Westminster
CA570224	Chatham Channel

***302 SERVICE HYDROGRAPHIQUE DU CANADA - CARTES MARINES ÉLECTRONIQUES MATRICIELLES (BSB V4)**

CARTES	TITRE & MATIÈRES	ÉCHELLE	DATE D'ÉDITION
Nouvelle édition			
R/M1438	Grindstone Island to/à Carleton Island	1:25000	31-AUG-2012

***303 INTERRUPTION DE L'IMPRESSION ET DE LA DIFFUSION DE L'ÉDITION ANNUELLE DES AVIS AUX NAVIGATEURS, DES LIVRE DES FEUX ET DES SIGNAUX DE BRUME, DE L'ÉDITION ANNUELLE, NAVIGATION DANS LES GLACES EN EAUX CANADIENNES ET DES AIDES RADIO À LA NAVIGATION MARITIME.**

Le site Web des Avis aux navigateurs (NOTMAR) <http://www.notmar.gc.ca/>

- fournit des renseignements importants sur la sécurité d'une manière plus efficace et opportune;
- satisfait aux besoins des navigateurs en fournissant un service plus personnalisé;
- est accessible 24 heures sur 24, 7 jours sur 7.

Édition mensuelle des Avis aux navigateurs

- Elle permet aux navigateurs d'accéder aux mises à jour des publications.
 - Partie 1 – Renseignements généraux
 - Partie 2 – Corrections aux cartes
 - Partie 3 – Aides radio à la navigation maritime
 - Partie 4 – Instructions nautiques
 - Partie 5 – Livre des feux, des bouées et des signaux de brume

Avis aux Navigateurs - Édition Mensuelle de l'Ouest
Édition 03/2013

PARTIE 1
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX ET SUR LA SÉCURITÉ

À compter du 1^{er} avril 2013, la Garde côtière canadienne (GCC) cessera l'impression de ses Livres des feux et de l'édition annuelle des Avis aux navigateurs.

Des versions à jour de ces publications continueront d'être offertes en ligne, et ce, sans frais, à l'adresse suivante :

<http://www.notmar.gc.ca/>

Livre des feux et des signaux de brumes

- Les livres des feux et des signaux de brumes sont divisés par secteurs, et ensuite par zones. Les livres se trouvant sur le site Web des Avis aux navigateurs (NOTMAR) sont à jour et comportent les dernières corrections mensuelles.
- Les corrections sont annoncées dans la partie 5 de l'édition mensuelle des Avis aux navigateurs.
- Si les utilisateurs décident d'imprimer les publications, ils devront remplir le *Registre des corrections au livre des feux, des bouées et des signaux de brume après l'édition mensuelle des Avis aux navigateurs* figurant à la page i du Livre des feux et des signaux de brumes, et mettre à jour leur version papier.

Tous les navires qui se trouvent en eaux de compétence canadienne en vertu du *Règlement sur les cartes marines et les publications nautiques (1995)*, doivent avoir à leur bord la plus récente édition de la publication Aides radio à la navigation maritime.

Édition annuelle des Avis aux navigateurs

- L'édition *Annuelle des Avis aux navigateurs* est divisée en 46 Avis.
- Les corrections sont annoncées dans la partie 1 de l'édition mensuelle des Avis aux navigateurs. Si les utilisateurs décident d'imprimer les publications, ils devront remplir le « Registre des corrections de l'Édition annuelle Avril 2012 - Avis aux navigateurs 1 à 46 » à la page iv de l'édition annuelle des Avis aux navigateurs, et mettre à jour leur version papier.

Tous les navires qui se trouvent en eaux de compétence canadienne en vertu du *Règlement sur les cartes marines et les publications nautiques (1995)*, doivent avoir à leur bord la plus récente édition de la publication Aides radio à la navigation maritime.

Navigation dans les glaces en eaux canadiennes

À compter de 1^{er} avril 2013, la Garde côtière canadienne cessera l'impression de la publication *Navigation dans les glaces en eaux canadiennes* celle-ci continuera à être disponible pour être consultée et téléchargée gratuitement à partir du site Internet de la Garde côtière canadienne

http://www.ccg-gcc.gc.ca/Glace_accueil/Glace_publications/Navigation-dans-les-glaces-en-eaux-canadiennes et <http://www.NOTMAR.gc.ca>

- Si vous désirez imprimer cette publication vous devez compléter le "*Registre des corrections d'après l'édition mensuelle des Avis aux navigateurs*" que vous pouvez trouver dans les premières pages de la publication. Les modifications seront publiées dans la partie 1 de l'édition mensuelle des Avis aux navigateurs (NOTMAR). Votre copie papier devra être à jour.

Le *Règlement sur les cartes marines et les publications nautiques* exige que cette publication soit à bord d'un navire si celui-ci effectue un voyage pendant lequel il risque de rencontrer des glaces.

Avis aux Navigateurs - Édition Mensuelle de l'Ouest
Édition 03/2013

PARTIE 1
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX ET SUR LA SÉCURITÉ

Aides Radio à la navigation maritime

À compter de 1er avril 2013, la Garde côtière canadienne cessera l'impression de ses publications annuelles *Aides radio à la navigation maritime* qui sont disponibles en deux volumes *Atlantique, Saint-Laurent, Grands Lacs, lac Winnipeg et l'Arctique de l'Est* ainsi que *Pacifique et l'Arctique de l'Ouest*.

Les publications continueront à être disponibles en ligne, gratuitement, à l'adresse

http://www.ccg-gcc.gc.ca/fra/CCG/Information_destinee_aux_navigateurs

- Une édition complète des *Aides radio à la navigation maritime* paraît à chaque année au mois d'avril. Les modifications, si elles s'imposent, continueront d'être diffusées par radio (*Avis à la navigation*) et/ou par la partie 3 de l'édition mensuelle des *Avis aux navigateurs*, disponible en ligne, gratuitement, à l'adresse : <http://www.notmar.gc.ca>.

Toute station radio installée à bord d'un navire canadien, ou à bord d'un navire non canadien se livrant au cabotage au Canada, conformément au *Règlement de 1999 sur les stations de navires (radio)*, et à bord de tous les navires qui se trouvent en eaux de compétence canadienne en vertu du *Règlement sur les cartes marines et les publications nautiques (1995)*, doivent avoir à leur bord la plus récente édition de la publication *Aides radio à la navigation maritime*.

**Avis aux Navigateurs - Édition Mensuelle de l'Ouest
Édition 03/2013**

**PARTIE 2
CORRECTIONS AUX CARTES**

3513 - Strait of Georgia, Northern Portion/Partie Nord - Nouvelle édition - 29-OCT-1999 - NAD 1983

29-MARS-2013

LNMD. 07-SEPT-2012

Rayer la profondeur de 2 mètres
(Voir la carte n° 1, I10)

49°38'58.3"N 124°52'14.2"W

Cet avis touche la Carte Électronique de Navigation: CA370016

MPO(6202681-01)

Porter une profondeur de 1.4 mètres
(Voir la carte n° 1, I10)

49°39'03.3"N 124°52'15.2"W

Cet avis touche la Carte Électronique de Navigation: CA370016, CA470218

MPO(6202681-02)

3527 - Baynes Sound - Nouvelle édition - 06-AVR-2001 - NAD 1983

29-MARS-2013

LNMD. 23-NOV-2012

Porter une profondeur de 1.4
mètres
(Voir la carte n° 1, I10)

49°39'03.3"N 124°52'15.2"W

Cet avis touche la Carte Électronique de Navigation: CA370016, CA470218

MPO(6202681-02)

3957 - Approaches to/Approches à Prince Rupert Harbour - Nouvelle édition - 05-JUIN-1998 - NAD 1983

29-MARS-2013

LNMD. 18-JANV-2013

Porter un poste de mouillage marqué 25
(Voir la carte n° 1, N11.1)

54°05'45.6"N 130°33'55.2"W

MPO(6202680-01)

